

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
01	lyaa	tous	bɔsi	lexico : Bouka 1989
03	lyaa	cendre	li-futu	lexico : Bouka 1989
04	lyaa	écorce	i-suunga, bi-	lexico : Bouka 1989
05	lyaa	ventre	mɔ-ɔɲi, myɔ-ɔɲi	lexico : Bouka 1989
06; 46	lyaa	long, grand	mu-la	lexico : Bouka 1989
07	lyaa	bird	ɲuɲi, ba-	lexico : Bouka 1989
08	lyaa	mordre	-kaya	lexico : Bouka 1989
09	lyaa	noir	u-piindi	lexico : Bouka 1989
10	lyaa	sang	li-kiila, ma-	lexico : Bouka 1989
11	lyaa	os	mu-yisi, mi-	lexico : Bouka 1989
12	lyaa	sein	bɛɛn(ɛ), ma-	lexico : Bouka 1989
13	lyaa	brûler tr	-tsuwu	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
14	lyaa	nuage	i-ba a l a	lexico : Bouka 1989
15	lyaa	froid	kyo o r i	lexico : Bouka 1989
16	lyaa	venir	-y i r a	lexico : Bouka 1989
17	lyaa	mourir	-kwa	lexico : Bouka 1989
18	lyaa	chien	mbwa, ba-	lexico : Bouka 1989
19	lyaa	boire	-ɲwa	lexico : Bouka 1989
20	lyaa	sec	u-k a a ɲ a	lexico : Bouka 1989
21	lyaa	oreille	l i - t s w i , m a - t s w i	lexico : Bouka 1989
22	lyaa	manger	-dya	lexico : Bouka 1989
23	lyaa	oeuf	b i , m a b i	lexico : Bouka 1989
24	lyaa	oeil	l i - s i , m i - s i	lexico : Bouka 1989
25	lyaa	graisse	m a - a r i	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
26	lyaa	plume	li-saala, tsaala	lexico : Bouka 1989
27	lyaa	feu	mba, ma-	lexico : Bouka 1989
28	lyaa	poisson	tsüy, ba-	lexico : Bouka 1989
29	lyaa	voler	-dumuwa	lexico : Bouka 1989
30	lyaa	plein	i-luwulu	lexico : Bouka 1989
31	lyaa	donner	-ya	lexico : Bouka 1989; Gt CS 1404
32	lyaa	bon	mu-bwε	lexico : Bouka 1989
33	lyaa	terre	tsyεngi	lexico : Bouka 1989
35	lyaa	tête	-tswe	lexico : Bouka 1989
36	lyaa	entendre	-yuwu	lexico : Bouka 1989
37	lyaa	heart	mu-tim(a)	lexico : Bouka 1989
38	lyaa	corne	tsyembi, ma-	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
39	lyaa	tuer	- t a	lexico : Bouka 1989
40	lyaa	genou	b o o n g o	lexico : Bouka 1989
41	lyaa	savoir	- y a a b a	lexico : Bouka 1989
42	lyaa	feuille	l i - k a a y a , m a -	lexico : Bouka 1989
44	lyaa	couché	a - l a	lexico : Bouka 1989
45	lyaa	liver	b a a l i	lexico : Bouka 1989
47	lyaa	pou	t s i n i , b a -	lexico : Bouka 1989
48	lyaa	homme	b a a l a , b a - b a a l a	lexico : Bouka 1989
49	lyaa	beaucoup	v u l u l u	lexico : Bouka 1989
50	lyaa	viande	ɲ a a m (a) , b a -	lexico : Bouka 1989
51	lyaa	lune	t s u u n g i , b a -	lexico : Bouka 1989
52	lyaa	montagne	m u - l a a n d a	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
53	lyaa	bouche	-ɲwa	lexico : Bouka 1989
54	lyaa	ongle	li-ɲaala	lexico : Bouka 1989
55	lyaa	nom	kuumbu, ma-	lexico : Bouka 1989
56	lyaa	neck	kingi, makiingi	lexico : Bouka 1989
57	lyaa	nouveau	bi-nyati	lexico : Bouka 1989
58	lyaa	nuit	bu-tsuuwu, bi-	lexico : Bouka 1989
59	lyaa	nez	yuulu, ma-	lexico : Bouka 1989
60	lyaa	un	-mosi	lexico : Bouka 1989
61	lyaa	chemin	kuula, ma-	lexico : Bouka 1989
63	lyaa	pluie	mvula, ba-	lexico : Bouka 1989
64	lyaa	rouge	(u)-bεεngε	lexico : Bouka 1989
65	lyaa	racine	mu-anzi, mi-	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
66	lyaa	rond	mu-tingili	lexico : Bouka 1989
67	lyaa	sable	mu-syε, mi-	lexico : Bouka 1989
68	lyaa	dire	-lεεlε	lexico : Bouka 1989
69	lyaa	voir	-mɔɔnɔ	lexico : Bouka 1989
70	lyaa	semence	i-ku:na, bi-	lexico : Bouka 1989
71	lyaa	assis	dyaata	lexico : Bouka 1989
72	lyaa	peau	mu-kaanda, mi-	lexico : Bouka 1989
73	lyaa	sommeil	tɔlɔ	lexico : Bouka 1989
74	lyaa	petit	mu-kεye	lexico : Bouka 1989
75	lyaa	fumée	luuki, ma-	lexico : Bouka 1989
76	lyaa	debout	mu-tεlε	lexico : Bouka 1989
77	lyaa	étoile	mbεlεlε	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
78	lyaa	pierre	-ma a ɲa	lexico : Bouka 1989
79	lyaa	soleil	ɲa a ɲa, ma-	lexico : Bouka 1989
80	lyaa	nager	u-y ɔ ɔ b ɔ	lexico : Bouka 1989
81	lyaa	queue	mu-k i l a, mi-	lexico : Bouka 1989
82	lyaa	langue	l i - l i m i, n - l i m i	lexico : Bouka 1989
83	lyaa	dent	l i - n i, m i - n i	lexico : Bouka 1989
84	lyaa	arbre	mu-t i, mi-	lexico : Bouka 1989
85	lyaa	deux	b i - ɔ l ɔ	lexico : Bouka 1989
86	lyaa	marcher	d y a a t a	lexico : Bouka 1989
87	lyaa	chaud	k y a a ɲ l a	lexico : Bouka 1989
88	lyaa	eau	ma-amba	lexico : Bouka 1989
89	lyaa	quoi	y i - m a	lexico : Bouka 1989

Data collected for:

Bastin Y., Coupez A. & Mann M. 1999

CONTINUITY AND DIVERGENCE in the Bantu languages: perspectives from a lexicostatistic study

Tervuren: Royal Museum for Central Africa

Language:

Bantu B73c

<i>N°</i>	<i>Language</i>	<i>Meaning</i>	<i>Word</i>	<i>Source</i>
90	lyaa	blanc	u-γεmbuγa	lexico : Bouka 1989
91	lyaa	qui	na	lexico : Bouka 1989
92	lyaa	femme	mu-kaas (), ba-	lexico : Bouka 1989